

NOTICE

L' "Institute of International Education", dont le siège est à New York, 1 East 67 Street, avec des agences à Washington, Chicago, Denver, Houston et San Francisco, gère les bourses suisses octroyées par les universités suisses et autres institutions accordant des supports financiers aux étudiants et professeurs.

Le "Committee on Educational Interchange Policy" de l'I.I.E. sélectionne chaque année une trentaine de bénéficiaires américains, selon leurs mérites et les qualifications présentées par les collèges respectifs. Lors de la sélection, un représentant (premier collaborateur) du consulat général est toujours appelé à siéger avec le Comité sélectionneur.

L'IIE s'occupe également d'échanges d'étudiants et de professeurs. Il correspond directement avec les universités à cet effet.

L' "American Field Service" a sa direction générale à New York, 113 East 30 Street.

L'AFS était auparavant une organisation de secours aux blessés, mise sur pied en 1915; elle organisa un service d'ambulances qui fonctionna dans les deux guerres mondiales. Après la deuxième guerre, l'activité principale de l'association est axée sur un échange d'étudiants entre 16 et 18 ans, de collégiens donc. Jusqu'en 1960, depuis le début des échanges, 320 jeunes Suisses et Suissesses sont venus passer un an aux Etats-Unis, alors que 195 jeunes Américains sont venus passer leurs vacances en Suisse. Depuis l'an dernier, une partie des jeunes voyageurs américains restent de 4 à 6 mois pour études scolaires dans nos gymnases et lycées, qui sont reconnus dans les collèges américains. Ce mouvement d'échanges prend de plus en plus d'ampleur chaque année. Début: 1953.

Le secrétariat de l'AFS en Suisse est à Zurich, 170 Luchswiesenstrasse. La sélection des jeunes Suisses est faite sous le patronage de l'Association suisse des professeurs de gymnases et lycées et l'Ambassade des Etats-Unis à Berne.

Le Professeur C. O. ARNDT, Coordinator "Seminar on Western Europe Today" de l'Université de New York, N.Y., organise chaque année une tournée en Europe d'une quarantaine de professeurs, instituteurs, institutrices et autres membres du corps enseignant, pour la douzième année consécutive. Les membres de ce séminaire viennent de tous les Etats-Unis et s'arrêtent régulièrement 3 à 4 jours à Lucerne, où ils visitent une école primaire moderne - Hubelmattschule - et entendent une conférence d'un professeur lucernois, ces dernières années le Dr. Richard Martin. La Fondation Pro Helvetia subventionne la conférence lucernoise régulièrement depuis 12 ans. Les autorités lucernoises donnent généralement une réception en l'honneur du séminaire. Jusqu'à présent, le consulat général a pu obtenir l'appui régulier de Pro Helvetia qui, toutefois, prévoit de faire reprendre les frais de la conférence et de la visite de l'école - qui offre un thé régulièrement - aux autorités locales, les statuts de la Fondation ne lui permettant guère de servir un "abonnement" à un même groupe régulièrement.

---

AIESEC - Association internationale des étudiants en sciences économiques et commerciales  
Secrétariat permanent  
5 Avenue de Champel  
Genève.

AIESEC, Executive Secretariat  
Room 1404  
51 East 42nd Street  
New York 17, N.Y.

Cette organisation internationale a pour but l'échange de personne à personne de stagiaires licenciés dans cette branche en les plaçant directement auprès d'établissements intéressés. Aux Etats-Unis, le stagiaire est généralement admis pour une période de 6 à 18 mois.

Les intéressés résidant en Suisse sont préférés à Genève. Les jeunes Américains au Secrétariat de New York. AIESEC - New York est financée aux Etats-Unis par la Columbia Université, School of Business.

---

- 3 -

Le "Council on Student Travel", 179 Broadway, à New York, est une organisation subventionnée par quatre-vingts associations philanthropiques, universités, collèges, avec le siège central à New York et un autre à Paris.

Le "Council" fonctionne principalement dans le genre d'une agence de voyages pour l'organisation des transports et séjours à l'étrangers à des prix réduits pour les membres de l'USNSA - United States National Student Association - qui groupe un million de membres dans les 50 Etats.

En ce qui concerne la Suisse, le CST travaille en coopération avec l'Union nationale suisse des étudiants, Polytechnicum fédéral, Zurich.

---

Conférences:

Le "Columbia Lecture Bureau Inc.", 111 West 57th Street, New York 19, N.Y., est une association indépendante pour l'organisation de conférences dans tous les Etats-Unis et au dehors de ceux-ci. Pour la saison 1958-1959 par exemple, il organisa une série de "lectures" par M. Anton Gahlinger, ancien capitaine de la Garde suisse du Vatican. Ces conférences étaient complétées de projections lumineuses et d'enregistrements musicaux de la Chapelle Sixtine et de la fanfare de la Garde Suisse.

Si nous avons un bon conférencier, ce bureau pourrait organiser une série de conférences dans plusieurs Etats des USA sur un plan éventuellement rentable.

---

Swissair a engagé M. Henry PILLICHODY, ancien directeur de l'Office national suisse du tourisme à New York, comme lecteur et conférencier. Celui-ci a des facilités de déplacement évidentes et le consulat général recourt souvent à ses services pour des lectures accompagnées de films ou projections, même sur des sujets autres que touristiques, tels que sur les droits de la femme suisse par exemple. Le consulat général lui fournit dès lors le matériel préparatoire nécessaire.

Il convient de s'adresser à cet effet au Public Relations Officer, Swissair, 3 East 54th Street, New York 22, N.Y.

---



CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE  
NEW-YORK

Pour les Etats de:  
N. Y., N. J. (Nord), Conn., R.-I., Mass., Vt., N.-H., Me.

Puerto Rico et les Iles Vierges

A RAPPELER N. RÉF. Q. 50.51 - GS/AK

V. RÉF. \_\_\_\_\_

Prière de ne pas adresser de  
la correspondance officielle  
personnellement aux agents.

Adresse télégraphique: SWISCONSUL  
Téléphone. PLAZA 8-2560

Heures de réception de 10 à 3 heures  
Le samedi jusqu'à midi

New York 22, le 9 mai 1961

444 MADISON AVENUE

*Ga*

Reçu le <b>MAY 10 1961</b>			
No. <b>4885</b>			
Ref. <b>K. 25.71</b>			
Pour Monsieur			
<del>GR</del>	<del>BT</del>	<del>VII</del>	
Le <b>9. 5. 61</b>			
Par <b>mm</b>			

A l'Ambassade de Suisse  
Washington

Monsieur l'Ambassadeur,

Pour donner suite à différents sujets entretenus lors de la conférence des consuls à Washington, j'ai l'honneur de vous faire parvenir, sous ce pli, une notice aide-mémoire, en deux exemplaires, concernant l'échange des étudiants et des collégiens, contrôlés par les institutions ayant leur siège central à New York.

J'ai ajouté, à toutes fins utiles également, un chapitre "conférences" surtout pour vous faire connaître le "Columbia Lecture Bureau Inc." qui est capable d'organiser la tournée d'un bon conférencier dans tous les Etats-Unis.

Veillez agréer, Monsieur l'Ambassadeur, l'assurance de ma considération distinguée.

LE CONSUL GENERAL DE SUISSE

*Hans W. Gasser*

Hans W. Gasser

Annexe mentionnée

Prière de ne traiter qu'un objet par lettre.

*Al*

*BT*

*GR*